

# Этническая ситуация на Западном Кавказе по представлениям османов (на примере документа османского архива Hatt- Hatti hümayün 1104/ 444590- Y)

Чедия Анри Робертови

аспирант, Московский государственный университет, Институт стран Азии и Африки

119234, Россия, г. Москва, ул. Ленинские Горы, 1

Chediya Anri Robertovici

Post-graduate student, the department of Central Asian Countries and Caucasus, Institute of Asian and Africa Studies of Moscow State University

119234, Russia, Moskovskaya oblast', g. Moscow, ul. Leninskie Gory, 1

✉ chedia@inbox.ru

[Другие публикации этого автор](#)

## Аннотация.

Объектом исследования является представления османских авторов об этнической ситуации на Западном Кавказе в первой половине XIX в. Учитывая, что на протяжении более 300 летнего периода (с 1454 по 1829 гг.) Западный Кавказ входил в сферу интересов Османской империи, особый интерес для изучения истории народов региона и их взаимоотношений с Османской империей, представляют неопубликованные османские архивные материалы, раскрывающие особенности понимания османами этнической ситуации на Западном Кавказе. Об одном из таких документов пойдет речь в данной статье. При написании статьи проводились анализ и обобщение основных османских исторических трудов, в которых мы находим упоминание о народах региона. При переводе архивного документа автор использует основные теоретические и практические методы исторического исследования. Впервые в научный оборот вводится документ Османского государственного архива Hatt- Hatti hümayün 1104/ 444590- Y, в котором дается описание народов Западного Кавказа. По причине того, что народы Западного Кавказа оставались бесписьменными, вплоть до второй половины XIX в., большую часть исследований по истории края составляют мемуары, оставленные иностранными путешественниками, военными, послами, агентами и т.д. В связи с этим, вышеуказанный документ может позволить исследователям по истории и этнографии края, по иному взглянуть на этническую историю народов региона.

**Ключевые слова:** османские историки, Политика Османской империи, Крепость Анапа, османский архив, этническая ситуация, Османская империя, Западный Кавказ, Сафарбей Зан, черкесы, база

## DOI:

10.25136/2409-868X.2018.2.25306

**Дата направления в редакцию:**

13-02-2018

**Дата рецензирования:**

11-02-2018

**Дата публикации:**

17-02-2018

**Abstract.**

The object of this research is the representations of the Ottoman authors about the ethnic situation in Western Caucasus in the early XIX century. Considering the throughout more than a 300 year history (from 1454 to 1829) fell within the scope of the Ottoman Empire, special interest for studying the history of the regional residents and their relationship with the Ottoman Empire represent the unpublished archival Ottoman materials that reveal the peculiarities of Ottomans' understanding of the ethnic situation in Western Caucasus. One of the aforementioned documents is considered in the article. The author conducted analysis and generalization of the Ottoman historical works that contain information about the peoples of the region, as well as used the basic theoretical and practical methods of historical research. For the first time into the scientific discourse is introduced the document from the Ottoman State Archive Hatt- Hatti hümayün 1104/444590- Y, which provides a description of the peoples of Western Caucasus. Due to the fact that they remained non-literate until the second half of the XIX century, the majority of historical research of the region is presented by the memoirs compiled by the foreign travelers, military men, ambassadors, agents, etc. Thus, the indicated document will allow the scholars of history and ethnography to have a new perspective upon the ethnic history of the peoples of Western Caucasus.

**Keywords:**

The politics of the Ottoman empire, Anapa fortress, The Ottoman archive, the ethnic situation, The Ottoman Empire, The Western Caucasus, ottoman historians, Safarbey Zan, circasians, abaza

Описания народов Западного Кавказа являются наиболее ценными сведениями для этнографии и истории региона, по причине того, что вплоть до второй половины XIX в. большинство из них оставались бесписьменными. Данные сведения мы черпаем в основном из воспоминаний,

составленных известными иностранными историками, путешественниками, послами, агентами, государственными, военными и религиозными деятелями.

Сведения об этническом состоянии Западного Кавказа известны еще с периода античности. Древнегреческие и римские авторы, историки из Византии, Арабского халифата, европейские и русские путешественники в разный период оставляли исследования (зачастую фрагментарные) о народах региона.

По причине того, что Западный Кавказ на протяжении периода с 1454 г. по 1829 г.<sup>[1]</sup>, входил в сферу интересов Османской империи, так и частично контролировался последней, для нас представляет особый интерес целый пласт османских документов, раскрывающих особенности понимания османами этнической ситуации на Западном Кавказе. В первую очередь эти документы составляют работы историков, мемуары путешественников, реляции бейлербеев, различные акты (арзухалы, арзы) османских дефтердаров и т.д.

Несмотря на длительный период взаимоотношений Османской империи с народами Западного Кавказа, нам зачастую сложно проанализировать эволюцию представлений османских авторов об этнической ситуации в крае, так как, в основном, оставленные ими сведения носят фрагментарный характер. Вплоть до появления на Кавказе и в Причерноморье османского путешественника Эвлия Челеби во второй трети XVII в. в мы не находим полноценного описания народов Западного Кавказа.

Одним из первых произведений в, которых встречается упоминание об одном из народов Западного Кавказа является, труд «Fetih name-i Sultan Mehmed» - «Книга завоеваний султана Мехмеда», автором которой является Кивамы. Книга написана во второй половине XV в. и являет собой панегирик султану Мехмеду II завоевавшему Константинополь в 1453 г. В данной работе автор пишет о некоторых «народах морей», которые «боятся мощи и величия султана». Одним из этих народов, по мнению Кивамы, является народ اڤخاز<sup>[1, с. 241]</sup> – апхаз, что на наш взгляд следует переводить не иначе как- абхазы- один из народов абхазо-адыгской языковой группы северо-кавказской языковой семьи.

Другой османский историк XV в. Ашикпашазаде Ахмет Ашики в труде «Osmanoğulları'nın Tarihi» («История рода османов»), описывая завоевания османами генуэзских факторий в Крыму упоминает о черкесах, однако не разделяя их. В то же время, он упоминает о наличие в «черкеском вилайете<sup>[2]</sup>» мечети <sup>[2, с. 290]</sup>, что говорит о распространенности среди этого народа ислама к XV в.

Большинство сведений о населении Западного Кавказа в османских исторических произведениях XV-XVI вв. связаны в основном с завоеваниями тех или иных областей региона. Например, османский историк начала XVI в Ибн Кемаль писал о завоевании османами всех крепостей до черкесской земли <sup>[3, с. 386]</sup>. Другой османский историк, Караманлы Нишанджи Паша упоминают, только некоторые названия рек и местностей находившихся на территории проживания черкесов <sup>[4, с. 66-67]</sup>.

Следует отметить, что вплоть до изложения своих воспоминаний знаменитого путешественника XVII в. Эвлия Челеби в османских источниках отсутствует подробное изложение этнической ситуации на Западном Кавказе. Эвлия путешествовал по региону в 1641-1642 и 1666-1667 гг. Его воспоминания впоследствии были отражены в десятитомнике (каждый том описывает его наблюдения при посещении того или иного региона) «Книга Путешествий <sup>[5]</sup>». Произведение Эвлия Челеби обладая целым рядом неточностей в описании местных кавказских народов, в

тоже время является одним из самых важных трудов по изучению истории, этнологии, культуры края.

В труде османского ученого, историка, писателя XVII в. Кятиба Челеби (Мустафа Абдуллах, Хаджи Халифе) *Sihannüma-* («Описание Мира») мы находим ценные сведения о народах Западного Кавказа. Труд является описанием географии, а также истории, культуры, быта различных народов мира. В труде представлены карты описываемых территорий. В повествовании о Западном Кавказе автор выделяет «страну черкесов» и «область Абаза». Кятиб Челеби отдельно описывает известные ему племена и народы региона, относящиеся как к черкесам, так и абазам [\[6, с. 30\]](#).

Историк XVIII в. Кефели Ибрагим Али Бей в труде *«История Татарского Хана, Дагестана, Московии и стран Дешти Кипчака»* дает краткие сведения об этнической ситуации на Западном Кавказе к первой половине XVIII в. В частности, он пишет -: *«черкесы» известны под различными этнонимами. Отдельные племена называют аланами, другие хазарами, третьи непосредственно черкесами. Все черкесские племена называются по месту их проживания. Однако, они составляют общность черкесов и абазов»* [7. С. 19].

Активная фаза изучения османскими чиновниками и историками западно-кавказского региона приходится на конец XVIII- первую треть XIX в. К этому времени османы потерпели ряд поражений в войнах с Российской империей (1869-1774, 1787-1791, 1806-1812 гг.). Османы потеряли ряд крепостей в северной части Восточного Причерноморья на Таманском полуострове, в частности такие крепости как Тамань, Ачу, Кызыл-таш и др. В результате этого началось укрепление находившейся южнее крепости Анапа, ставшей одним из основных бастионов империи во всем Восточном Причерноморье. Понимание необходимости изучения народов, проживавших на территории Западного Кавказа привело к интенсификации контактов со знатью местных кавказских народов, для дальнейшего привлечения их на свою сторону.

Большую часть сведений о населении Западного Кавказа и его контактов с Османской Портой в указанный период, составляют докладные записки османских чиновников, направляемые из различных крепостей региона в Стамбул. Об одной из таких записок пойдет речь в ниже.

Впервые в научный оборот вводится документ османского архива премьер-министра, («*Başbakanlık Osmanlı Arşivi*») г. Стамбул копия которого, выявлена нами в архиве «фонда кавказских исследований, культуры и солидарности» (*Kafkas araştırma kültür dayanışma vakfı*) «*Belge Kafdav*». Документ входит в серию *Hatt- Hattı hümayün-* общее название фирманов по важным делам, изданных или разъясненных лично самими падишахами. Номер документа *Hat- 1104/ 444590-* Y. Он состоит из 23 столбцов, в которых, по отдельности, дается описание местностей и племен Западного Кавказа, а в частности, крепости Анапа, а также, высшего сословия местных кавказских обществ- князей, узденей, старшин, кадиев и улемов.

Из-за отсутствия сведений о написании документа, сложно определить, как автора, так и точную датировку его составления. Перевод данного источника дает нам основание считать, что он является отрывком некоего документа или особым приложением к официальному письму. В конце каждого столбца указывается следующее -: (*حظین قطعه- hitaben Kita*), что переводится на русский язык как «отрывок обращенный». Исходя из этого, мы делаем вывод, что есть некий отрывок из другого документа, а сам источник является его продолжением. К сожалению, отыскать основной документ, к которому был приложен публикуемый текст нам не удалось.

В источнике упоминаются имена князей и владельцев местных западнокавказских народов. Также дается указание о наличии в каждом племени кадиев (мусульманских судебных

чиновников)- , улемов (знатоков практической стороны ислама), узденей (высшее дворянское сословие у народов Западного Кавказа) и старшин, без упоминания их имен.

Исходя из расшифровки некоторых имен, указанных в источнике предполагаемый период его составления, на наш взгляд восходит к 30-м гг. XIX в. Самые ранние упоминания некоторых князей в российских источниках приходятся на 30-е г. XIX в. [8. с. 176] самые поздние- на начало 50-х. гг. [\[14\]](#)

При описании крепости Анапа, а также высшего сословия племени шегаке- указывается князь Зан зааде Сафарбек. Несомненно, это князь Сафарбей Зан (Занов), владетельный князь черкесского племени хегайке проживавшего в окрестности крепости Анапа. В 1830-50 х гг. Сафарбей Зан считался одним из самых влиятельных князей среди горских народов Западного Кавказа. Именно благодаря его посредничеству, Османская империя пыталась проводить свою политику на восточном побережье Черного моря, после того, как в результате подписания Адрианопольского мирного договора 1829 г., этот регион был формально передан в сферу влияния Российской империи.

В документе описываются племена и общества, сыгравшие важную роль в этногенезе современных адыгов, абазин и абхазов, а также отдельно ногайцы и султанеевцы. Как видно из источника, автор имел широкое представление о племенном многообразии региона и об их происхождении. Большое число объединений (помимо султанеевцев и ногайцев) разделены на черкесов и абазов. Под черкесами в данном источнике понимаются- : черченеевцы, темиргойцы, бжедуги, абадзехи, махошевцы, жанеевцы, хегайки, хатукайцы, бесленеевцы, кабардинцы. Под абазскими племенами понимаются: шапсуги, натухайцы, баги, башилбаевцы, кызылбеки, ашхарцы, баракаевцы, алтыкесеки.

В попытке идентифицировать указанные в источнике имена знати племен Кавказа мы обратились к целому ряду источников и работ российских, советских и дореволюционных авторов. К сожалению, некоторая часть имен нами в основном из-за отсутствия указания, их родовой принадлежности, не идентифицирована по причине отсутствия данных в использованной литературе. По этой причине эти имена даются без комментариев. Некоторые имена нам удалось идентифицировать с определенной долей вероятности.

В статье прилагается копия документа на османском языке, транслитерация на латинице и перевод на русский язык.

{Рисунок 1}



<p>· قلعهء انابه - <b>KaleyiAnapa – Крепость Анапа</b></p> <p>В начале XIX в. являлась наиболее укрепленной османской крепостью на восточном побережье Черного моря</p>	<p>قاضيسنه و علماسنه و اشرافنه و وجوه و اختياران و ذان ذاده سفرينه و ايش ارلرينه خطاباً قطعه</p> <p>Kazısına ve ulemasına ve eşrafına vucuh ve ihtiaran</p> <p>ve Zan zaade</p> <p>Safarbak ve iş erlerine hitaben kıta</p> <p>Отрывок, обращенный кадиям, улемам, старшинам</p> <p>и Зан Зааде Сафарбеку и работникам (простым людям)</p>
<p>· طايفهء سلاطين - <b>Taife Salatin - Тайфа Салатин-Султанеевцы</b></p> <p>Согласно Бларамбергу И. П. являлись потомками крымских султанов, проживавших за Кубанью <a href="#">[8.с. 61]</a></p>	<p>سفرات سايره ايله انلردخي تفديم ايلدكلرى عريضه لرنده اولان امضلرنده اسملرى</p> <p>- يازلمش اولان سلاطين مومياهلره خطاباً قطعه</p> <p>Sefarat saire ile onlar dahi takkadim eyledikleri</p> <p>arızalarında olan imzalarında isimleri</p> <p>yazılmış olan Salatin mumaşleşlere hitaben kıta</p>

	Отрывок обращенный вышеупомянутым Салатинам, имена которых были указаны в их подписях, в прошениях, представленных ими также вместе с другими посольствами.
<p>· Kabile natukah انتوقاح ابازه قبیله ء abaza- абазское племя Натухайцев</p> <p>Субэтническая группа адыгов, в некоторых источниках называются абазами [9, с. 94, 10, с. 216]</p>	<p>قاضی و علمالری و اوددنلری و احتیازلرینه خطاباً قطعه-</p> <p>Kazı ve ulemaları ve uzdenleri ve ihtiyarlarına hitaben kıta</p> <p>Отрывок обращения кадиям, улемам, узденям, старшинам</p>
<p>· Kabile şapsug شاپسوغ اباده abaza – абазское племя Шапсугов</p> <p>Также как и натухайцы, шапсуги в XIX в. известны как субэтническая группа адыгов.</p>	<p>قاضی و علماسی و اوددنلری و احتیازلرینه خطاباً قطعه-</p> <p>Kazı ve ulemaları ve uzdenleri ve ihtiyarlarına hitaben kıta</p> <p>Отрывок обращенный кадиям, улемам, узденям, старшинам</p>
<p>· Kabile abazak قبیلهء اباذک چرکس çerkes- племя абадзехов-черкесов</p> <p>Абадзехи проживали на северном склоне Кавказа между рекой Лаба и Пшишь. Так же как натухайцы и шапсуги указаны без перечисления представителей высшего сословия.</p>	<p>قاضی و علمالری و اوددنلری و احتیازلرینه خطاباً قطعه - Kazı ve ulemaları ve uzdenleri ve ihtiyarlarına hitaben kıta</p> <p>Отрывок обращения кадиям, улемам, узденям, старшинам</p>
<p>· Kabile bjedug قبیلهء بذاوغ چرکس çerkes- черкесское племя бжедугов</p> <p>Бжедуги состояли из двух подразделений «черчения и хамыш», проживавших на левом берегу р. Кубань [11, с. 180]</p>	<p>قاضی و علمالری یکی حاجی اوغلو الحاض بک و حاجی اوغلو محمر بک و اوددنلری و احتیازلرینه خطاباً قطعه-</p> <p>Kazı ve ulemaları ve yine Hacı oğlu Alhaz-bek ve Hacı oğlu Mehmed-bek ve uzdenleri ve ihtiyarlarına hitaben kıta</p> <p>Отрывок обращения кадиям, улемам, Алхаз-бею Хаджи-оглу и Мехмед-бею Хаджи-оглу, узденям, старшинам</p> <p>В описании высшего сословия бжедугов, у Бларамберна, мы находим упоминание о двух братьев Хаджемокор Хамыша и Алхаса [8. С. 176]</p>
<p>· Kabile temirgoy قبیلهء تمرکوی چرکس çerkes- черкесское племя темиргоевцев</p>	<p>قاضی و علمالری ویکی عیتک ذاده مسوس بک و جنبولاد بک شوماف بک و وڈدنلری و احتیازلرینه خطاباً قطعه -Kazı ve ulemaları ve yine Aytek zade Musost-bek ve Cambulat-bek ve Şumaf-</p>

	<p>bek ve Davsultan-bek uzdenleri ve ihtiyarlarına hitaben kıta.</p> <p>Отрывок обращения кадиям, улемам, а также Айтек зааде Мисосту и Джанбулату и Шумаф беку и Давсултану (Татлостан) и узденям и старшинам</p> <p>У Бларамберга И. мы находим перечисление высшего сословия темиргоевцев, в котором указаны князя Айтекорок, Болеток Шумаф, Татлостан и Джангерий, на наш взгляд, полностью соответствуют перечисленным в источнике именам. <a href="#">[12, с. 176]</a></p>
<p>· قبيله كركنى چركس - <b>Kabile kerken çerkes</b>- черкесское племя керкенеи или черченеи</p> <p>Одно из ветвей бжедугов. <a href="#">[13, с. 338]</a></p>	<p>قاضى و علماسى و يکى ازقاق زاده وپشيقو بک و ارسلان کراى بک و جرج اوغاو مسوس بک و ساير Kazı ve ulemaları ve yine Ezkak zade Şımaf-bek ve Arslan Girey-bek ve Cerah oğlu Musost-bek ve sair bekleri (и другим бекам) ve uzdenleri ve ihtiyarlarına hitaben kıta</p> <p>Отрывок обращенный кадиям и улемам а также, Асколок зааде Пшемаф и Арслан Гирей-беку и Джарах оглы Мисост беку и узденям и старшинам</p> <p>На наш взгляд имеется ввиду дворянин Пшемаф Аскалок, и дворянин Асланчерий Аскалок, дворяне, к 1852 г. проживали в ауле Асколок о годах их жизни нам неизвестно. <a href="#">[14]</a></p>
<p>· قبيله حاطوقاى چركس - <b>Kabile hatukay çerkes</b>-черкесское племя хатукайцев</p> <p>Субэтническая группа адыгов, проживавший на южном берегу р. Кубань. Хан-гирей, отмечая, что младший брат темиргоевского князя Болотока - Хатукай был родоначальником этого племни, что в свою очередь означает, что хатукайцы являлись частью темиргоевцев <a href="#">[15, с. 181]</a></p>	<p>قاضى و علمارى و يکى جانکراى بک سوتلان بک و Kazı ve ulemaları ve yine Cangirey-bek ve Sutlan-bek ve uzdenleri ve ihtiyarlarına hitaben kıta</p> <p>Отрывок обращенный кадиям и улемам, а также Джангирей беку и Татлостан беку и узденям и старшинам</p> <p>Известно, что одним из влиятельных родов племени хатукай являлись Керкануковы. На наш взгляд именно представители этого рода указаны в источнике, а именно владетельный князь Джан - Гирей Керкануков. К 1851 г. владел территорией где происходило</p>



	<p>слияние рек Лабы и Кубани, во время Кавказской войны был связан с набом Имама Шамиля - Магомет Амином <a href="#">[16. с. 315]</a></p> <p>Sutlan Bek на наш взгляд это владетельный князь Татлустен Керкануков, в 1852 г. владел местностью Бороний или Вороний <a href="#">[17. с. 60]</a></p>
<p>· <b>Kabile sane çerkes-</b> قبيلهء جانہ چرکس <b>черкесское племя Жаней</b></p> <p>В XVIII-XIX в. жанеевцы расселяются среди других адыгских племен и из-за малочисленности становятся частью черченеевцев и хамышеевцев, которые в свою очередь являлись подразделениями адыгского народа бжедугов. <a href="#">[18. с. 14]</a></p>	<p>قاضی و علمالری و یکی ناطوق بک و چوحق بک و مسوس بک و اوذدنلری و احتیازلرینه خطاباً قطعه Kazı ve ulemaları ve yine ve Natuk-bek ve Çuhuk-bek ve Misos-bek ve uzdenleri ve ihtiyarlarına hitaben kıta</p> <p>Отрывок обращенный кадиям и улемам, а также Натук-бек и Цюхюк-бек и Мисост-бек и узденям и старшинам</p> <p>Жанеевский князь Пшихуе Цюхюк на наш взгляд соответствует имени Çuhuk bek указанном в источнике. <a href="#">[12. с. 176]</a></p>
<p>· <b>Kabile nakus</b> قبيلهء نقوش چرکس <b>çerkes</b> Нам не удалось идентифицировать название племени «nakus çerkes». Возможно имеется ввиду племя Махош- субэтническая группа адыгов.</p>	<p>قاضی و علمالری و یکی صمرص بک و اوذدنلری و Kazı ve ulemaları ve yine Hamıs-bek ve uzdenleri ve ihtiyarlarına hitaben kıta</p> <p>Отрывок обращенный кадиям и улемам, а также Хамыс или Хамыш беку и узденям и старшинам</p>
<p>· <b>Kabile nogai-</b> قبيلهء نغوی <b>племя Ногайцев</b></p>	<p>قاضی و علماسی بکلری باراغ اوغلو اسلام و ادیکی دولتشاه و ارسلان کرای و محمد کرای و ایمر قال کرای - و سالم کرای و سائر بکلری و احتیازلرینه خطاباً قطعه Kazı ve ulemaları ve bekleri (беки) ve Barah oğlu İslam ve Edikey ve Devletşah ve Arslan Girey ve Mehmed Girey ve Aydamır ve Kal Girey ve Salim Girey ve uzdenleri ve ihtiyalarına hitaben kıta</p> <p>Отрывок обращенный кадиям и улемам и бекам и Барах оглы Исламу и Едыгею и Девлетшаху и Арслан Гирею и Мехмед Гирею и Айдамиру и Кал Гирею и Салим Гирей и узденям и старшинам</p>
<p>· <b>Kabile şegake</b> قبيلهء شغاکى چرکى <b>çerkes-</b> черкесское племя <b>хегайке</b> Адыгский субэтнос проживавший в окрестностях турецкой крепости Анапа. Как отмечает Фелицин Е. Д. племя хегайки в начале XIX в. большая часть</p>	<p>قاضی و علمالری و یکه دان زاره سفر بک و -او ذدنلری و احتیازو ایش ارلیرنه خطاباً قطعه</p> <p>Kazı ve ulemaları ve yine Zan zade Sefer-bek ve uzdenleri ve ihtiyarlarına hitaben kıta</p>

<p>населения племени хегайки было истреблено чумой, оставшиеся растворились среди натухайцев. <a href="#">[19, с. 5]</a></p>	<p>Отрывок обращенный кадиям и улемам, а также Зан зааде Сефер-беку и узденям и странщинам</p> <p>Князь Зан Сафарбек в источнике упоминается среди хегайков. По мнению Фелицина род Зановых долгое время сохранял особое значение среди племени.</p>
<p>· <b>Kabile kabartay çerkes</b> – черкесское племя кабардинцев</p> <p>Противостоящая Российской империи часть кабардинцев. Переселились за Кубань в 1807-1825 гг. на номинально подконтрольную Османской империи территорию проживания западных адыгов. Расселились на территории протекания рек Урупа, Окарта, Анаута и Купы. <a href="#">[20]</a></p>	<p>قاضى و علمالرى و بکلى ارسلان بک حاتوقوزن اوغلو ايتک بک محمر و بک کيس اوغلو اسميل بک -جامقوق بک و اذدنلرى و احتيارلرينه حطباً قطعہ</p> <p>Kazi ve ulemaları ve bekler Arslan-bek ve Hatakuzan (Атажукин) oğlu İtak-bek ve Mehmed-bek ve Kıs oğlu İsmail-bek ve Camkuk-bek ve uzdenleri ve ihtiyarlarına hitaben kıta</p> <p>Отрывок обращенный кадиям и улемам и Арслан-беку и Хатакузан (Атажукин) Итак-бек и Мехмед-бек и Касаев Исмаил-бек и Джамкук-бек и узденям и старщинам</p> <p>На наш взгляд имеется ввиду, кабардинский князь Магомет Атажукин. Происходил из беглых кабардинцев. В 1846 г. был убит бесленевским князем Адьльгиреем Каноковым <a href="#">[21]</a></p> <p>Указанный в источнике Kıs oğlu İsmail на наш взгляд Исмаил Касаев, из беглых кабардинцев. Как известно до 1835 г. Исмаил был абреком, сражался с русскими войсками в Анзоровском ауле. К 1835 г. был причислен к числу замирившихся горцев, и получил разрешение поселиться на Кубани. <a href="#">[22, с. 747]</a></p>
<p>· <b>Kabile besni çerkes</b> - черкесское племя Бесленей</p> <p>Бесленевцы в турецких источниках называются Besleneyley, besneyler, а также besniler. В данном источнике указывается как besni. Проживали вдоль рек Уруп и Лаба. Наиболее знатные фамилии: Каноковы, Шалоховы.</p>	<p>قاضى و علمالرى و بکلى جنبولاد بک و بطر کرای بک و قاور بک و ذاور بک و قذل بک و ينه باطر بک - و اذدنلرى و احتيارلرينه حطباً قطعہ</p> <p>Kazi ve ulemaları ve bekleri Canbulat-bek ve Batırgirey-bek ve Kavar-bek ve Zaur-bek ve Kızıl-bek ve yine Batır-bek ve uzdenleri ve ihtiyarlarına hitaben kıta</p> <p>Отрывок обращенный кадиям и улемам и бекам Джанбулат-беку и Батыр Гирей-беку и Кавар-беку и Заур-беку и Кызыл-</p>

	<p>беку и Батыр-беку и узденям и страшинам</p> <p>Известно, что князь Джембулат Шалохов в 1842 г. владел землями на правом берегу Большой Лабы, также в источнике указаны двое по имени Батыр-гирей. При описании противоборствующих с Российской империи князей Западного Кавказа Хотхо С. Х. упоминает Бытыр-гирея Шалохова и Бытыр-гирея Канокова. <a href="#">[23, с. 185]</a></p>
<p>· <b>Kabile bag abaza</b> - абазинское племя багов</p> <p>· <b>قبيله باغ ابازه</b></p> <p>На Северном Кавказе абазинское племя Баг известно с конца XVIII в. До 1862 г. проживали в верховьях реки Ходзь (левый приток Лабы). Возглавлялось князьями Багошевыми. <a href="#">[24, с. 144]</a></p>	<p>قاضى و علمالرى و يکى مسوس بک اوذدنلرى و -<b>Kazı ve ulemaları ve yine Misos-bek (Мисост) ve uzdenleri ve ihtiyarlarına hitaben kıta hitaben kıta</b></p> <p>Отрывок обращенный кадиям и улемам, а также Мисост-беку и узденям и старшинам</p>
<p>· <b>Kabile barakay abaza</b></p> <p>· <b>قبيله برآقاي اباه</b></p> <p>· Абазинское племя Баракаевцев. Входило в субэтническую группу абазин - ашхарцев</p>	<p>قاضى و علمالرى و يکى قوسجق اوغلو حاجى على و -<b>Kazı ve ulemaları ve yine Kuscak oğlu Hacı Ali Hatakuzan (Хатожуко) ve uzdenleri ve ihtiyarlarına hitaben kıta</b></p> <p>Отрывок обращенный кадиям и улемам, а также Кусджак оглы Хаджи Али Хатажуко и узденям и старшинам</p>
<p>· <b>Kabile şekray abaza</b> Абазинское племя Ашхарцев.</p> <p>· <b>قبيله شکرای ابزه</b></p> <p>Один из двух абазинских субэтнических групп (ашхарцы и тапанты), в который входили племена, как на северном, так и на южном склоне главного кавказского хребта. В источнике некоторые из них указаны отдельно.</p>	<p>قاضى و علمالرى و يکى صمرص بک و اوذدنلرى و -<b>Kazı ve ulemaları ve yine Hamis-bek ve uzdenleri ve ihtiyarlarına hitaben kıta</b></p> <p>Отрывок обращенный кадиям и улемам, а также Хамыш-беку и узденям и старшинам</p>
<p>· <b>Kabileyi kızılbaquac abaza</b> Абазинское племя кызылбеков. Входили в субэтническую группу абазин-ашхарцев. Проживали на Северном Кавказе. Владетели их земель по одному из преданий вели свое происхождение из Абхазии <a href="#">[25, с. 34]</a></p> <p>· <b>قبيله قذلبکواج ابازه</b></p>	<p>قاضى و علمالرى و يکى سالم کرای بک و باطر کرای بک و اسلام کرای بک و اوذدنلرى و -<b>Kazı ve ulemaları ve yine Salim Girey-bek ve Batır Girey-bek ve İslam Girey-bek ve uzdenleri ve ihtiyarlarına hitaben kıta</b></p> <p>Отрывок обращенный кадиям и улемам, а также Салим Гирей-беку и Батыр Гирей-беку и Ислам Гирей-беку и узденям и старшинам</p>

<p>· قبيلهء بسلبای ابازه - <b>Kabileyi beslebey abaza</b></p> <p>Башилбаевцы входили в субэтническую группу абазин-ашхарцев, территория расселения в XIX в. верховье р. Уруп, была под властью рода абхазских князей Маршан. <a href="#">[26, с. 269]</a></p>	<p>قاضی و علمالری و یکی و رسگری اوغلو محمد بک و باطرکرای بک و اسمیل بک و سائر بکلری - واوذنلری و احتیازلرینه حطباً قطعه Kazı ve ulemaları ve yine Razgeldi oğlu Mehmed-bek ve Batırgirey-bek ve İsmail-bek ve sair bekleri ve uzdenleri ve ihtiyarlarına hitaben kıta Отрывок обращенный кадиям и улемам, а также Разгелди оглы Мехмед-беку и Батыр Гирей-беку и Исмаил-беку и узденям и старшинам</p>
<p>· قبيلهء اتیکسک ابازه - <b>Kabile altıkeseک abaza</b>- абазинское племя Алтыкесек – так называемая «шестидольная абазы» состоявшая из шести родов Лоовы, Дударуковы, Бибердовы, Клычевы, Кячевы, Джантемировы. Входили в субэтническую группу абазин-тапанта. <a href="#">[25, с. 30]</a></p>	<p>قاضی و علمالری و یکی دودارق اوغلو زوراب و دودارق اوغلو ارسلان بک و کش اوغلو ارسلان بک - واوذنلری و احتیازلرینه حطباً قطعه Kazı ve ulema ve yine Dudaruk oğlu Zurab ve Dudaruk oğlu Arslan-bek ve uzdenleri ve ihtiyarlarına hitaben kıta</p> <p>Отрывок обращенный кадиям и улемам, а также Дударук оглы Зурабу и Дударук оглы Арслан-беку и узденям и старшинам</p> <p>На наш взгляд, в данном источнике речь идет о Тапантовском князе Арсланбек Дударуков, который в 1834 г. владел территорией на месте современного аула Псыж, а также о князе Аслан-гирее Кичеве, который владел одним из аулов, захваченных генерал-майром Фроловым в 1831 г. <a href="#">[23, с. 186-191]</a></p>
<p>قبيلهء قرهشای ابازه - <b>Kabile karaşay abaza</b></p> <p>Сложно понять какое племя имеется в виду в источнике. С одной стороны, дается название Караşай- Карачай. Этот народ, в XIX в. проживал на Западном Кавказе, примерно в границах современной Карачаево-Черкесии. Однако карачаевцы принадлежат к тюркской языковой группе, и так же, как и ногайцы, должны были указаны без происхождения. В источнике же указан Караşay Abaza- Карачай абазы, что наводит на мысль, об описании автором абазин, проживающих в Карачае.</p>	<p>قاضی و علمالری و یکی اسلام بک و حاظوقوزن بک - ومحمربک و اوذنلری و احتیازلرینه حطباً قطعه</p> <p>Kazı ve ulemaları ve yine Arslan-bek ve Hatukuzan-bek (Хатажук) ve Mehmed-bek ve uzdenleri ve ihtiyarlarına hitaben kıta</p> <p>Отрывок обращенный кадиям и улемам, а также Арслан-беку и Хатажук-беку и Мехмед-беку и узденям и старшинам</p>
<p><b>Название племен и крепости Анапы</b></p>	<p><b>Описание</b></p>

[1] Начальной датой османского присутствия на черноморском побережье Западного Кавказа мы считаем 1454 г., когда после завоевания султаном Мехмедом II Константинополя в 1453 г.

османский флот направился в сторону восточного побережья Черного моря и разрушил гегуэзскую крепость Себастополис (Сухум). Крайней датой является подписание Адрианопольского мирного договора 1829 г. окончившего, русско-турецкую войну 1828-1829 гг. Согласно этому договору Османская Порта отказывалась от притязаний на Западный Кавказ в пользу Российской империи.

<sup>[2]</sup> Вилаят- административная единица Османской империи.

## Библиография

1. Kıvamı Fetihname-i Sultan Mehmed. Maarif Basimevi. İstanbul.: 1955. 322 S.
2. Aşık Paşazade. Osmanlıların tarihi. Çeviri be günümüz dilinde aktarım: Kemal Yavuz, M. A. Yekta Saraç. İstanbul: Kitaplığı, 2003. 615 s.
3. Kemalpaşazade, VI. Defter, s/ 467-468. F. Kırzioğlu Osmanların Kafkas ellerini fethi ( 1451-1590). Doktora tezi. Ankara. 1976. 552 s.
4. Karamanlı Nişançı Mehmed Paşa, Osmanlı Sultanları tarihi I 360; Kemalpaşazade, VI. Defter, s/ 467-468. F. Kırzioğlu Osmanların Kafkas ellerini fethi ( 1451-1590). Doktora tezi. Ankara. 1976. 552
5. ۱۳۴۶ اولیا چلبی سیاحتنامه سی استنبول -Evliya Çelebi Seyahatnamesi. İstanbul. 1346/1928. Cilt 8. 756 s.
6. Toumarkine A. "Katip Çelebi'nin Cihannüma'sında Abhazistan ve Çerkezistan: Kuzeybatı Kafkasya'ya Bir Osmanlı Bakışı"Toplumsal Tarih Dergisi. 40, Nisan 1997. 28-34 s.
7. Kefeli İbrahim Efendi. Tevari h-i Tatar han ve Dağıstan ve Moskov ve Deşt-i Kıpçak ülkelerininidir. İsmail Otar kültür serisi yayınları-2. 1 baskı: Nisan. 2005. 184 s.
8. Бларамберг И. Кавказская рукопись.-Ставрополь, 1992. 241 с.
9. Клапрот Ю. Описание поездок по Кавказу и Грузии в 1807-1808 гг. Лондон. 1814. 221 с.
10. Паллас Петр Симон. Заметки о путешествиях в южные наместничества Российского государства в 1793 и 1794 гг. // Адыги, балкарцы и карачаевцы в известиях европейских авторов XIII-XIX вв. Нальчик. 1974. 216
11. Люлье Л. Я. Взгляд на страны, занимаемые черкесами//Записки Кавказского отдела Императорского Русского Географического Общества, 1857. 180 с.
12. Бларамберг И.П Историческое, топографическое, статистическое, этнографическое, и военное описание Кавказа. Издательство Надыршин. М. 2010. 403 с.
13. Короленко П. П. Записки о черкесах. Материалы по истории Кубанской области// Кубанский сборник. Т. 14. 1909.-С. 297-375.
14. Ведомость о населении покорных хамишейских и черченейских аулов (с указанием количества присягнувших людей и отпускаемой соли) 1852 г., //Проблемы Кавказской войны и выселение черкесов в пределы Османской империи (20-70-е гг. XIX в.). Нальчик. Эльбрус. 2001. [http://www.vostlit.info/Texts/Dokumenty/Kavkaz/XIX/1820-1840/Probl\\_kavk\\_vojny/1-20/16.htm](http://www.vostlit.info/Texts/Dokumenty/Kavkaz/XIX/1820-1840/Probl_kavk_vojny/1-20/16.htm)
15. Хан Гирей Записки о Черкесии. Издательство «Эльбрус». Нальчик. 1978.-333 с.
16. Добровольский – Евдокимов. Экспедиция 1851 г. на правом фланге кавказской линии// Кавказский сборник. Т. VIII. Тифлис, 1884.
17. ТПКВА-Трагические последствия Кавказской войны для адыгов. Вторая половина XIX в.нач. XX в.//Сборник материалов и документов. Эль-Фа. Нальчик. 2000.
18. Покровский М. В. Из истории адыгов в конце XVIII-первой половине XIX в. Книжное издательство. Краснодар. 1989.-С. 319
19. Фелицин Е. Д. Князь Сефер-Бей Зан Кавказский литературно-исторический Олимп : КЛИО. 2010. С. 293
20. Очерк горских народов правого крыла кавказской линии // Военный сборник, № 1. 1860 [www.vostlit.info/Texts/Dokumenty/Kavkaz/XIX/1840-1860/G\\_A-D/text4.htm](http://www.vostlit.info/Texts/Dokumenty/Kavkaz/XIX/1840-1860/G_A-D/text4.htm)
21. Этнографический очерк черкесского народа. Составил генерального штаба подполковник барон Сталь в 1852 году // Кавказский сборник, Том 21. 1900 [http://www.vostlit.info/Texts/Dokumenty/Kavkaz/XIX/1840-1860/Stahl\\_K\\_F/text2.htm](http://www.vostlit.info/Texts/Dokumenty/Kavkaz/XIX/1840-1860/Stahl_K_F/text2.htm)
22. Рапорт шт.-к. кн. Шаховского барону Розену, от 24 января 1835 г., № 2. Укр. на Урухе // АКАК. Т. VIII. С. 747

23. Хотхо С. М. Открытие Черкесии. Картографические источники XIV – XIX вв. – Майкоп: – ОАО «Полиграф-ЮГ», 2015. – С. 292.
24. Лавров Л. И. Избранные труды по культуре абазин, адыгов, карачаевцев, балкарцев. Нальчик, 2009 г.-С.144
25. Абазины. Историко-этнографический очерк. Черкесск. 1989.-С. 240
26. Торнау Ф. Ф. Воспоминания Кавказского офицера. М. 2008.-С. 269

## References (transliterated)

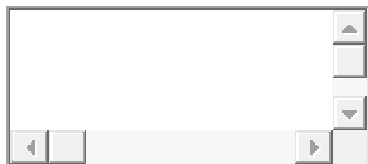
1. Kıvıncı Fetihname-i Sultan Mehmed. Maarif Basımevi. İstanbul.: 1955. 322 S.
2. Aşık Paşazade. Osmanlıların tarihi. Çeviri be günümüz dilinde aktarım: Kemal Yavuz, M. A. Yekta Saraç. İstanbul: Kitaplığı, 2003. 615 s.
3. Kemalpaşazade, VI. Defter, s/ 467-468. F. Kırzioğlu Osmanların Kafkas ellerini fethi ( 1451-1590). Doktora tezi. Ankara. 1976. 552 s.
4. Karamanlı Nişançı Mehmed Paşa, Osmanlı Sultanları tarihi I 360; Kemalpaşazade, VI. Defter, s/ 467-468. F. Kırzioğlu Osmanların Kafkas ellerini fethi ( 1451-1590). Doktora tezi. Ankara. 1976. 552
5. ۱۳۴۶-اوليا چلبى سياحتنامه سى استنبول- Evliya Çelebi Seyahatnamesi. İstanbul. 1346/1928. Çilt 8. 756 s.
6. Toumarkine A. "Katip Çelebi'nin Cihannüma'sında Abhazistan ve Çerkezistan: Kuzeybatı Kafkasya'ya Bir Osmanlı Bakışı"Toplumsal Tarih Dergisi. 40, Nisan 1997. 28-34 s.
7. Kefeli İbrahim Efendi. Tevari h-i Tatar han ve Dağıstan ve Moskov ve Deşt-i Kıpçak ülkelerindir. İsmail Otar kültür serisi yayınları-2. 1 baskı: Nisan. 2005. 184 s.
8. Blaramberg I. Kavkazskaya rukopis'.-Stavropol', 1992. 241 c.
9. Klaprot Yu. Opisanie poezdok po Kavkazu i Gruzii v 1807-1808 gg. London. 1814. 221 c.
10. Pallas Petr Simon. Zametki o puteshestviyakh v yuzhnye namestnichestva Rossiiskogo gosudarstva v 1793 i 1794 gg. // Adygi, balkartsy i karachaevtsy v izvestiyakh evropeiskikh avtorov XIII-XIX vv. Nal'chik. 1974. 216
11. Lyul'e L. Ya. Vzgl'yad na strany, zanimaemye cherkesami//Zapiski Kavkazskogo otdela Imperatorskogo Russkogo Geograficheskogo Obshchestva, 1857. 180 c.
12. Blaramberg I.P Istoricheskoe, topograficheskoe, statisticheskoe, etnograficheskoe, i voennoe opisanie Kavkaza. Izdatel'stvo Nadyrshin. M. 2010. 403 c.
13. Korolenko P. P. Zapiski o cherkesakh. Materialy po istorii Kubanskoi oblasti// Kubanskii sbornik. T. 14. 1909.-S. 297-375.
14. Vedomost' o naselenii pokornykh khamisheiskikh i cherkheneiskikh aulov (s ukazaniem kolichestva prislyagavshikh lyudei i otpuskaemoi soli) 1852 g., //Problemy Kavkazskoi voyny i vyselenie cherkesov v predely Osmanskoi imperii (20-70-e gg. XIX v.). Nal'chik. El'brus. 2001. [http://www.vostlit.info/Texts/Dokumenty/Kavkaz/XIX/1820-1840/Probl\\_kavk\\_vojny/1-20/16.htm](http://www.vostlit.info/Texts/Dokumenty/Kavkaz/XIX/1820-1840/Probl_kavk_vojny/1-20/16.htm)
15. Khan Girei Zapiski o Cherkesii. Izdatel'stvo «El'brus». Nal'chik. 1978.-333 c.
16. Dobrovolskii – Evdokimov. Ekspeditsiya 1851 g. na pravom flange kavkazskoi linii// Kavkazskii sbornik. T. VIII. Tiflis, 1884.
17. ТРКВА-Трагичекіе последствія Kavkazskoi voyny dlya adygov. Vtoraya polovina XIX v.nach. XX v.//Sbornik materialov i dokumentov. El'-Fa. Nal'chik. 2000.
18. Pokrovskii M. V. Iz istorii adygov v kontse XVIII-pervoi polovine XIX v. Knizhnoe izdatel'stvo. Krasnodar. 1989.-S. 319
19. Felitsin E. D. Knyaz' Sefer-Bei Zan Kavkazskii literaturno-istoricheskii Olimp : KLIO. 2010. S. 293
20. Ocherk gorskikh narodov pravogo kryla kavkazskoi linii // Voennyy sbornik, № 1. 1860 [www.vostlit.info/Texts/Dokumenty/Kavkaz/XIX/1840-1860/G\\_A-D/text4.htm](http://www.vostlit.info/Texts/Dokumenty/Kavkaz/XIX/1840-1860/G_A-D/text4.htm)
21. Etnograficheskii ocherk cherkesskogo naroda. Sostavil general'nogo shtaba podpolkovnik baron Stal' v 1852 godu // Kavkazskii sbornik, Tom 21. 1900 [http://www.vostlit.info/Texts/Dokumenty/Kavkaz/XIX/1840-1860/Stahl\\_K\\_F/text2.htm](http://www.vostlit.info/Texts/Dokumenty/Kavkaz/XIX/1840-1860/Stahl_K_F/text2.htm)
22. Raport sht.-k. kn. Shakhovskogo baronu Rozenu, ot 24 yanvary 1835 g., № 2. Ukr. na Urukhe // AKAK. T. VIII. S. 747
23. Khotkho S. M. Otkrytie Cherkesii. Kartograficheskie istochniki XIV – XIX vv. – Maikop: – ОАО «Poligraf-YuG», 2015. – S. 292.
24. Lavrov L. I. Izbrannyye trudy po kul'ture abazin, adygov, karachaevtsev, balkartsev. Nal'chik, 2009 g.-S.144

25. Abaziny. Istoriko-etnograficheskii ocherk. Cherkessk. 1989.-S. 240

26. Tornau F. F. Vospominaniya Kavkazskogo ofitsera. M. 2008.-S. 269

### **Ссылка на эту статью**

Просто выделите и скопируйте ссылку на эту статью в буфер обмена. Вы можете также [попробовать найти похожие статьи](#)



ы издательства:

ый сайт издательства NotaBene / Aurora Group s.r.o.  
ческого журнала "History Illustrated"

Перепечатка материалов допускается только в некоммерческих целях со ссылкой на оригинал публикации. Охраняется законами Российской Федерации. Любые нарушения закона преследуются в судебном порядке. © ООО "НБ-М"